



February 2, 2007

Latest News

《反拐新闻文摘》目录

Children Forum on Anti-Trafficking in Yunnan Province

Dongguan, Guangdong Distributes an Anti-Trafficking Handbook for Female Passengers Traveling During the Spring Festival, Anti-Trafficking and Swindling

Important Anti-Trafficking Information

云南省举办反对拐卖儿童论坛

广东东莞春运派发女子防拐手册 防拐卖和诈骗

有关人口拐卖的重要信息

Article in Brief

Children Forum on Anti-Trafficking in Yunnan Province

Full story: http://www.vitalvoices.org/files/docs/Chinese_toolkit.pdf

27-30 January 2007, Yunnan provincial children forum on anti-human trafficking was held in Kunming. The forum was co-organized by Yunnan Women's Federation, International Labour Organization and Save the Children. The forum theme is anti-trafficking, protecting children and listening to children's voice. During these four days, 60 child participants expressed their opinions about preventing human trafficking and keep away from drug etc. through various forms, such as, role play, group discussion, singing and dancing, The children held a dialogue with 20 government officials from provincial relevant departments.

The participants from All China Women's Federation and 5 other provincial women's federation as well as international organizations took part in the forum.

Dongguan, Guangdong Distributes an Anti-Trafficking Handbook for Female Passengers Traveling During the Spring Festival "Anti-Trafficking and Swindling"

Full Story: http://gd.dayoo.com/gb/content/2007-01/16/content_2735943.htm

Nanfeng Daily, 16th January 2007: In the period when passengers travel during the Spring Festival, about 100,000 volumes of "Anti-Trafficking" are being distributed free of charge at railway and bus stations etc. for female workers coming from other places. According to an explanation of this collection of "anti-trafficking" handbooks, they are divided in to two editions, one for girls 10 to 15 years old using "Xiao Yu's" story, it gives an account of how girls younger than 16 years old should

make preparations to find work; The edition that young women who are 16 to 24 years old use narrates “Xiao Wei’s” story in which she goes to the city to find work. Both editions use cartoons to guide females to increase their self-protection awareness, preventing themselves from being trafficked or defrauded.

Important Anti-Trafficking Information

Full story: http://www.vitalvoices.org/files/docs/Chinese_toolkit.pdf

Human trafficking is carried out through illegal abduction, threats of force or deception with the aim of sexually exploiting or forcing others to work. This type of terrible violation of human rights is present modern-slavery.

Every year 600,000 to 800,000 people are taken across borders and are sold, amongst them 14,500 to 17,500 are finally sold to work as prostitutes in America.

The vast majority of them are women and children.

One can see victims of trafficking everywhere in the American countryside.

In some extremely poor and very violent countries in Asia, Eastern Europe, Africa and Latin America people are deceived and fooled in to believing that in America and other countries there are better job opportunities for them. Once they arrive they clearly want to get a better job yet sometimes they are detained like prostitutes, incarcerated, raped, beaten up, starved, forced to work as prostitutes, work as house slaves and coerced into working.

Human trafficking resembles drug trafficking in many respects, people from many countries engage in them both, it is an organized crime and every year they can produce many billions of dollars profit.

Any person who has been trafficked into America is regarded as a victim of a serious crime, they all have the right to the protection and help of the American law. This law, the Law to Protect Victims of Trafficking and Combat Violence was promulgated in 2003 and this bill was reheard in 2005.

云南省举办反对拐卖儿童论坛

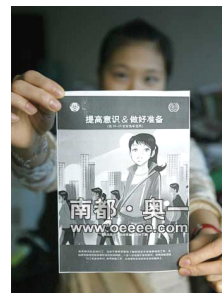
<http://uniap.law.pku.edu.cn>

由云南省妇联主办、国际劳工组织和救助儿童会协办的“云南省反对拐卖儿童论坛”于 2007 年 1 月 27 日至 30 日在昆明举办，论坛的主题是：反对拐卖、保护儿童、倾听儿童声音。参加论坛的 60 名不同民族的儿童通过演小品、小组讨论、歌舞等丰富多彩的表现形式，表达了他们对于预防拐卖、远离艾滋病/毒品、预防未成年人犯罪以及儿童保护等问题的意见和观点。20 多位省政府相关部门领导参加了论坛，聆听儿童的意见和建议，并回答了儿童们提出的问题。参加论坛的还有全国妇联、广东等五省妇联和国际组织的代表。

广东东莞春运派发女子防拐手册“防拐卖和诈骗”

全文: http://gd.dayoo.com/gb/content/2007-01/16/content_2735943.htm

南方都市报 2007 年 1 月 16 日讯：春运期间，约 1 0 万份的“防拐”册子将在东莞火车站、汽车站等地向外来女工免费派发。据介绍，这批“防拐”册子分为两个版本——1 0 到 1 5 岁女童使用的是“小雨”的故事，讲述 1 6 岁前如何为找工作做准备；1 6 到 2 4 岁的女青年使用的版本，则讲述了“小薇”进城打工的故事。两个版本都通过漫画的形式引导女性提高自我保护意识，防止被拐卖和诈骗。



有关人口拐卖的重要信息

全文: http://www.vitalvoices.org/files/docs/Chinese_toolkit.pdf

1. 拐卖人口就是通过非法绑架,或武力威胁,或欺骗去买卖人口, 以达到对其性剥削或强迫劳动的目的。这种对人权的可怕践踏是当代的奴隶制。
2. 每年有 600,000 到 800,000 人被跨国界出售.其中 14,500 到 17,500 人 最终被卖到美国为奴。
3. 其中大多数是妇女和儿童。
4. 在美国城乡到处都可见到这些人口拐卖的受害者。
5. 在亚洲,东欧,非洲和拉丁美洲一些极度贫困和充满暴力的国家,人们受到欺骗和愚弄以至于相信在美国和其他国家他们可以找到更好的工作机会.一旦到达,相较于更好的工作机会,他们往往会象奴隶一样被扣压,被监禁,被强奸,被毒打,忍受饥饿,被强迫卖淫,做家奴和强迫劳动。
6. 人口拐卖在很多方面和毒品拐卖相似,都是有多国参与的,有组织的犯罪, 每年能产生数十亿美元的利润。
7. 任何一个被拐卖入关的人都被视为严重反罪的受害人, 都有权受到美国法律的保护和帮助. 这个法律是 2003 年颁布的"保护人口拐卖受害人和反暴力法",以及 2005 年对该法案的重申。

-

For more information about other UNIAP trafficking news digests, please contact the following:

UNIAP Regional news digest: melissa.stewart@un.or.th
UNIAP Cambodia news digest: kristy.fleming@undp.org
UNIAP China news digest: uniapchina@yahoo.com.cn
UNIAP Lao news digest: phadsada.chanthavong@undp.org
UNIAP Myanmar news digest: ayhtut.uniapmm@undp.org
UNIAP Thailand news digest: uniap_thai@un.or.th
UNIAP Vietnam news digest: uniapvietnam@vnn.vn

Publication of the information herein does not constitute an official endorsement or approval by the United Nations Inter-Agency Project against Human Trafficking in the Greater Mekong Sub Region China. The views, opinions, and validity of information expressed are solely the responsibility of the original source.

If you have been sent this News E-Digest by a colleague and would like to subscribe, send an email with the word 'Subscribe' in the subject line to uniapchina.feng@gmail.com. If you do not wish to receive further messages from UNIAP China Team, please notify us by replying to this message and typing "unsubscribe" in the subject line.

Previous editions of UNIAP China News E-Digest can be found in our Website:
<http://uniap.law.pku.edu.cn>

UNIAP China Office

Address: Room 210, Building 4, No. 28 Donghousiang, Andingmenwai,

Beijing 100011, P.R. China

Tel: (+ 86 10) 6420 3307, 6420 1671

Fax: (+ 86 10) 6420 3115

Email (general): uniapchina@yahoo.com.cn

Website: <http://uniap.law.pku.edu.cn> , and www.no-trafficking.org

本刊所登消息并不代表 UNIAP 办公室的意见和观点，由原信息部门负责。

如您想预订，请回邮件至 uniapchina@yahoo.com.cn，注明预订即可。如果您不希望收到 UNIAP 提供的信息，请在回信中答复“不预订”。

往期的中国反拐新闻文摘可查寻 UNIAP 中国办公室（UNIAP China）的网址
<http://uniap.law.pku.edu.cn>

UNIAP 中国办公室

地址：中国北京安定门外东后巷 28 号 4 号楼 210 室

邮编：100011

电话：(+ 86 10) 6420 3307, 6420 1671

传真：(+ 86 10) 6420 3115

电子邮件 (办公室)： uniapchina@yahoo.com.cn

项目网页：<http://uniap.law.pku.edu.cn> , and www.no-trafficking.org